

1 0 9 4 1 9 0 8 6 9 1 0 1 1 4 0 1

Statisztikai számjel

0 1 - 1 0 - 0 4 2 4 6 9

Cégjegyzék szám

## Országos Fordító és Fordításhitelesítő Iroda Zrt.

1062 Budapest, Bajza u. 52.

ÉVES BESZÁMOLÓ MÉRLEGE 'A' változat

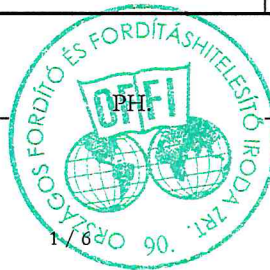
ESZKÖZÖK (AKTÍVÁK)

Időszak: 2014.01.01 - 2014.12.31

adatok eFt-ban

Sor- szám	A tétel megnevezése	Előző év	Előző év(ek) módosításai	Tárgyév
a	b	c	d	e
01.	<b>A. Befektetett eszközök (02.+10.+18. sor)</b>	598 172	0	577 262
02.	<b>I. IMMATERIÁLIS JAVAK (03.-09. sorok)</b>	27 094	0	20 783
03.	Alapítás-átszervezés aktivált értéke	488		547
04.	Kísérleti fejlesztés aktivált értéke			
05.	Vagyoni értékű jogok	26 606		20 236
06.	Szellemi termékek	0	0	0
07.	Üzleti vagy cégérték		0	
08.	Immateriális javakra adott előlegek			
09.	Immateriális javak értékhelyesbítése	0	0	0
10.	<b>II. TÁRGYI ESZKÖZÖK (11.-17. sorok)</b>	556 528	0	541 929
11.	Ingatlanok és a kapcsolódó vagyoni értékű jogok	504 025	0	485 461
12.	Műszaki berendezések, gépek, járművek		0	
13.	Egyéb berendezések, felszerelések, járművek	52 503	0	56 468
14.	Tenyészállatok		0	
15.	Beruházások, felújítások		0	
16.	Beruházásokra adott előlegek	0	0	0
17.	Tárgyi eszközök értékhelyesbítése	0	0	0
18.	<b>III. BEFEKTETETT PÉNZÜGYI ESZKÖZÖK (19.-26. sorok)</b>	14 550	0	14 550
19.	Tartós részesedés kapcsolt vállalkozásban	14 550	0	14 550
20.	Tartósan adott kölcsön kapcsolt vállalkozásban	0	0	0
21.	Egyéb tartós részesedés		0	
22.	Tartósan adott kölcsön egyéb részesedési viszonyban álló vállalkozásban		0	
23.	Egyéb tartósan adott kölcsön	0		0
24.	Tartós hitelviszonyt megtestesítő értékpapír	0	0	0
25.	Befektetett pénzügyi eszközök értékhelyesbítése			
26.	Befektetett pénzügyi eszközök értékelési különbözete	0	0	0

Keltezés: Budapest, 2015. március 31.



a vállalkozás vezetője (képviselője)

1 0 9 4 1 9 0 8 6 9 1 0 1 1 4 0 1

Statisztikai számjel

0 1 - 1 0 - 0 4 2 4 6 9

Céjegyzék szám

## Országos Fordító és Fordításhitelesítő Iroda Zrt.

1062 Budapest, Bajza u. 52.

### ÉVES BESZÁMOLÓ MÉRLEGE 'A' változat

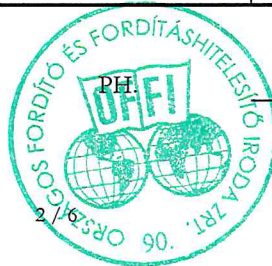
### ESZKÖZÖK (AKTÍVÁK)

Időszak: 2014.01.01 - 2014.12.31

adatok eFt-ban

Sor-szám	A tétel megnevezése	Előző év	Előző év(ek) módosításai	Tárgyév
a	b	c	d	e
27.	<b>B. Forgóeszközök (28.+35.+43.+49. sor)</b>	737 732	0	798 225
28.	<b>I. KÉSZLETEK (29.-34. sorok)</b>	11 953	0	14 978
29.	Anyagok	9 922	0	14 978
30.	Befejezetlen termelés és félkész termékek		0	
31.	Növendék-, hízó- és egyéb állatok		0	
32.	Késztermékek		0	
33.	Áruk	2 031	0	
34.	Készletekre adott előlegek		0	
35.	<b>II. KÖVETELÉSEK (36.-42. sorok)</b>	101 514	0	133 359
36.	Követelések áruszállításból és szolgáltatásból (vevők)	88 885	0	121 016
37.	Követelések kapcsolt vállalkozással szemben	5 032	0	1 910
38.	Követelések egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben		0	
39.	Váltókövetelések	0	0	0
40.	Egyéb követelések	7 597		10 433
41.	Követelések értékelési különbözete			
42.	Származékos ügyletek pozitív értékelési különbözete		0	
43.	<b>III. ÉRTÉKPAPÍROK (44.-48. sorok)</b>	550 013	0	500 000
44.	Részesedés kapcsolt vállalkozásban	0	0	0
45.	Egyéb részesedés		0	
46.	Saját részvények, saját üzletrészek	0	0	0
47.	Forgatási célú hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok	550 013	0	500 000
48.	Értékpapírok értékelési különbözete			
49.	<b>IV. PÉNZESZKÖZÖK (50.-51. sorok)</b>	74 252	0	149 888
50.	Pénztár, csekkok	10 130	0	8 928
51.	Bankbetétek	64 122	0	140 960
52.	<b>C. Aktív időbeli elhatárolások (53.-55. sorok)</b>	31 961	0	20 375
53.	Bevételek aktív időbeli elhatárolása	7 261	0	9 572
54.	Költségek, ráfordítások aktív időbeli elhatárolása	24 700	0	10 803
55.	Halasztott ráfordítások			
56.	<b>ESZKÖZÖK ÖSSZESEN (01.+27.+52. sor)</b>	<b>1 367 865</b>	<b>0</b>	<b>1 395 862</b>

Keltezés: Budapest, 2015. március 31.



a vállalkozás vezetője (képviselője)

1 0 9 4 1 9 0 8 6 9 1 0 1 1 4 0 1

Statisztikai számjel

0 1 - 1 0 - 0 4 2 4 6 9

Cégjegyzék szám

## Országos Fordító és Fordításhitelesítő Iroda Zrt.

1062 Budapest, Bajza u. 52.

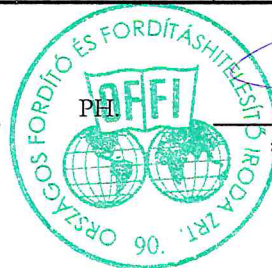
### ÉVES BESZÁMOLÓ MÉRLEGE 'A' változat FORRÁSOK (PASSZÍVÁK)

Időszak: 2014.01.01 - 2014.12.31

adatok eFt-ban

Sor-szám	A tétel megnevezése	Előző év	Előző év(ek) módosításai	Tárgyév
a	b	c	d	e
57.	<b>D. Saját tőke</b> (58.+60.+61.+62.+63.+64.+67. sor )	787 366	0	878 823
58.	I. JEGYZETT TŐKE	49 590	0	49 590
59.	58. Sorból: visszavásárolt tulajdoni részesedés névértéken	0	0	0
60.	II. JEGYZETT, DE MÉG BE NEM FIZETETT TŐKE (-)	0	0	0
61.	III. TŐKETARTALÉK	9 656		9 656
62.	IV. EREDMÉNYTARTALÉK	665 368	0	727 763
63.	V. LEKÖTÖTT TARTALÉK	488	0	547
64.	VI. ÉRTÉKELÉSI TARTALÉK		0	
65.	Értékhelyesbítés értékelési tartaléka			
66.	Valós értékelés értékelési tartaléka			
67.	VII. MÉRLEG SZERINTI EREDMÉNY	62 264	0	91 267
68.	<b>E. Céltartalékok</b> (69.-71. sorok)	10 000	0	0
69.	Céltartalék a várható kötelezettségekre	10 000	0	0
70.	Céltartalék a jövőbeni költségekre	0	0	0
71.	Egyéb céltartalék	0	0	0
72.	<b>F. Kötelezettségek</b> (73.+77.+86. sor)	561 232	0	484 606
73.	<b>I. HÁTRASOROLT KÖTELEZETTSÉGEK</b> (74.-76. sorok)	0	0	0
74.	Hátrasorolt kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben		0	
75.	Hátrasorolt kötelezettségek egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben	0	0	0
76.	Hátrasorolt kötelezettségek egyéb gazdálkodóval szemben	0	0	0

Keltezés: Budapest, 2015. március 31.



a vállalkozás vezetője (képviselője)

1 0 9 4 1 9 0 8 6 9 1 0 1 1 4 0 1

Statisztikai számjel

0 1 - 1 0 - 0 4 2 4 6 9

Cégjegyzék szám

## Országos Fordító és Fordításhitelesítő Iroda Zrt.

1062 Budapest, Bajza u. 52.

## ÉVES BESZÁMOLÓ MÉRLEGE 'A' változat

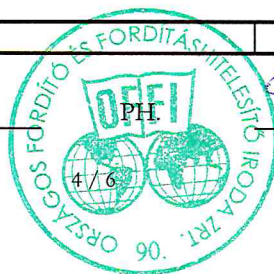
## FORRÁSOK (PASSZÍVÁK)

Időszak: 2014.01.01 - 2014.12.31

adatok el't-ban

Sor-szám	A tétel megnevezése	Előző év	Előző év(ek) módosításai	Tárgyév
a	b	c	d	e
77.	<b>II. HOSSZÚ LEJÁRATÚ KÖTELEZETTSÉGEK (78. - 85. sorok)</b>	379 005	0	379 005
78.	Hosszú lejáratra kapott kölcsönök	0	0	0
79.	Átváltoztatható kötvények	0	0	0
80.	Tartozások kötvénykibocsátásból		0	
81.	Beruházási és fejlesztési hitelek		0	
82.	Egyéb hosszú lejáratú hitelek		0	
83.	Tartós kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben	0	0	0
84.	Tartós kötelezettségek egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben	0	0	0
85.	Egyéb hosszú lejáratú kötelezettségek	379 005	0	379 005
86	<b>III. RÖVID LEJÁRATÚ KÖTELEZETTSÉGEK (87. és 89.-97. sorok)</b>	182 227	0	105 601
87.	Rövid lejáratú kölcsönök		0	
88.	87. sorból: az átváltoztatható kötvények	0	0	0
89.	Rövid lejáratú hitelek		0	
90.	Vevőktől kapott előlegek	26 744	0	27 910
91.	Kötelezettségek áruszállításból és szolgáltatásból (szállítók)	47 822	0	16 975
92.	Váltótartozások		0	
93.	Rövid lejáratú kötelezettségek kapcsolt vállalkozással szemben	3	0	0
94.	Rövid lejáratú kötelezettségek egyéb részesedési viszonyban lévő vállalkozással szemben	0	0	
95.	Egyéb rövid lejáratú kötelezettségek	107 658		60 716
96.	Kötelezettségek értékelési különbözete			
97.	Származékos ügyletek negatív értékelési különbözete		0	
98.	<b>G. Passzív időbeli elhatárolások (99.-101. sorok)</b>	9 267	0	32 433
99.	Bevételek passzív időbeli elhatárolása	0	0	
100.	Költségek, ráfordítások passzív időbeli elhatárolása	9 267	0	32 433
101.	Halasztott bevételek	0	0	
102.	<b>FORRÁSOK ÖSSZESEN (57.+68.+72.+98. sor)</b>	1 367 865	0	1 398 862

Keltetés: Budapest, 2015. március 31.



a vállalkozás vezetője (képviselője)